

「もったいない」を生かす
～ユリを身近なものにする“TableLily”～

つなんじかん



ユリと縄文土器

津南町が誇る

ユリと縄文土器

土器に生けられている

ユリの姿を見ると

何とも言えない

迫力を感じます

features

- 04 **【特集】**
「もったいない」を生かす
～ユリを身近なものにする“TableLily”～
- 10 **DMO推進室だより**
- 11 **新型コロナウイルス感染症防止策を徹底して**
地域経済を盛り上げよう！
- 12 **どの子どもみんなつなんの子**

regulars

- 14 見て・知って・得をする **かわらばん**
- 16 **国保だより**
- 17 **いきいき大好き津南町**
- 18 **健康づくり ア・ラ・カルト 津南町防災メールに登録しよう**
- 19 **地域おこし協力隊だより 農業の豆知識**
- 20 **広報ライブラリー**
- 21 **つなんの文芸**
- 22 **病院歳時記 年金コーナー 100日運動 議会コーナー**
- 23 **Tapでいこう!! 苗場山麓ジオパークかくれた魅力発見し隊!**
- 24 **なじょもん通信 戸籍の窓 広報編集室 津南町の人口**



「もったいない」を生かす ～ユリを身近なものにする“TableLily”～

津南町のユリ『雪美人』。厳しい規格をクリアしたもののだけが『雪美人』として出荷され、日本一の品質を誇るユリの大ブランドとなっています。

令和3年度は50品種、125万本を出荷時期に合わせて作付けしています。7月から9月が出荷の最盛期となっていて、特に8月のお盆は需要が高まる時期です。

『雪美人』のはじまりは昭和63年までさかのぼります。オランダ球根の輸入自由化の影響で、球根を作っても売れなくなってしまうという危機に立ち向かうためにユリ切り花の栽培が始まりました。初出荷の市場で、「花が最後まで咲ききる」「軸が硬くボリュームがすごい」「こんなに素晴らしいユリは見たことがない」と称賛の声が。覚えてもらいやすいようにと名付けた『雪美人』の名が全国に知れ渡り、高単価で取引されるようになりました。ただ、その厳しい規格ゆえに出荷できないユリも少なからず出てしまうことが現状。中にはそのまま処分されてしまうユリもあります。

そんな「もったいない」に注目した生産者や津南町ユリ切花組合のアイディアとすみれ工房の力が結実し、よりユリを身近に感じる『TableLily』が誕生しました。

まさに農福連携といえるこの取り組みをご紹介します。

1：作業場の隅に置かれたユリ。一見、普通のユリと変わらないが、葉の傷や茎の湾曲で市場規格外品となる。このユリとその他の草花で「TableLily」ができる。

2：蔵 Kura Cafe に飾られた「TableLily」。テーブルにおけるサイズでも花びらが開いた姿は圧巻。昔の蔵を利用した落ち着いた空間でコーヒーと一緒に楽しめる。



農福連携

障害者等が農業分野で活動することを通じて、自信や生きがいを持って社会参画を実現していく取り組み



1：蕾の大きさを一つひとつ確認し、収穫のタイミングを見極める。その見極める速度はほんの1～2秒程度。まさに職人技。2：収穫したユリをまとめ、蕾が折れないように丁寧にトラックに積む。まるで赤ちゃんを優しくそっと寝かせるように。



津南町ユリ切花組合 組合長
おおくち たかひろ
大口 貴裕 さん

今までの考え方には

無かった取り組み

約1割は捨てる花

「Table Lily」はまだまだ始まったばかりなので自分は直接聞いていないのですが、「どこで売っているの?」「どこ行けば買えるの?」という声はあるみたいです。

咲く花は問題ないけど、出荷できないというものはそれなりにあるので本当にもつたないという気持ちがあります。いわゆる市場規格外品となる花はこの津南町だと約10～15%、カサブランカは他の品種に比べると特に市場規格外品が多く出る品種でひどいときだと約20%になります。

全国屈指のユリ生産地、 その反面……

津南町のユリは市場では高い評価をもらっていますが、その反面一般のかたがたがどこまで知っているかと聞かれると難しいとがあります。また、家庭で普段から飾るような身近な花ではないかもしれせん。例えば、津南町でユリを買おうと思っても、ユリは一度外へ出荷されてしま

います。私たちも今まで地元の人たちにユリを売ってきていかなかったし、どうしても売るとなると価格帯が高いところで売っているのが現状です。しかし、今回の「Table Lily」は身近なもの感じられるものになったと思います。今まではユリを加工するという考え方はあまり無かったですし、ユリは生花として売るのが普通でした。自分たちで加工まではできないので、すみれ工房さんから加工してもらい、商品としての価値が出ることは本当に良かったです。





津南町ユリ切花組合 女性部長

ふじき はるな
藤木 春奈 さん



1: 朝の収穫に始まり、そのまま出荷作業へ。ラジオの流れた作業所で収穫したユリを束にまとめる。

2: 束にしたユリに「雪美人」と書かれた透明なフィルムを巻いていく。蕾を上向きに揃え、折れないように慎重に作業をする。



花を身近に感じてもらい

日本の花文化を変えたい

もったいないから始まった

津南町の雪美人はひとつのブランドのため、市場に出すユリは蕾が良くても葉が痛んでいるだけで市場規格外品になってしまいます。以前から「綺麗に咲くのに、もったいないな」と感じていました。あるとき、SNSを見ていて「ユリも蕾だけ花瓶に入れば綺麗に咲くんのだ！」ということに気づき、JAの担当者さんへ相談したことが「Table Lily」のきっかけです。元々、JAの担当者さんも「なんで綺麗に咲くのに破棄しないといけないんだろう」と思っていたみたいで、蕾だけを切ってコップに入れて事務所の中で飾っていたんです。JAの担当者さんの力も大きく、ここまでに至ることができました。

私の夢

市場規格外品を商品化することは私のひとつの目標です。なぜかというと、気軽に飾れるから。若い人はほとんど花離れしています。普通に考えればユリのような高い花は、それ

なりに余裕がある人でないと買いません。しかし、「Table Lily」は若い人たちでも手が届くものだと思います。少し余裕ができたときに花を買い、普段から家で花を飾り、その様子を見て育った子どもたちは家に花が飾ってあることが当たり前になり、大きくなったときに飾ってくれる。そういうふうになってくれることが理想です。

イギリスでは週末になると花を買って帰る家庭が多いようです。週末、家族が家庭で過ごすために花を買って、飾るみたいです。日本にはそういう文化はないです。花大国のオランダでは、パン2つ買うお金があったら、1つはパン、もう1つは花を買うというネットの記事を見たこともあります。韓国では、恋人に花を贈る文化があり、町には花の自動販売機があるんだそうです。花文化の違いですね。日本の花文化を変えられたら最高です！

「農業」と「福祉」が繋がることで生まれる

試行錯誤して製作する

「TableLily」の製作を委託している就労継続支援B型事業所「すみれ工房」。この施設では障害を持つかたが一般企業への就業を目指し、企業などからの受託作業やオリジナル製品の製作をしています。

利用者のかたが作業がしやすいように治具（専用の道具）を作ってサポートしています。このような工夫により品質の整った製品ができあがります。



1

1：利用者のかたが一つひとつ丁寧に形にしていくな。2：結びやすいように花束を固定するオリジナルの治具を使用。3：倒れないように溝のついた段ボールで固定し配送。

「TableLily」はすみれ工房で400円（税込み）で販売しています。「この広報紙を見た」と伝えていただければ300円（税込み）で販売します。

※受注生産のため、毎週月曜日の9時ころまでにご注文をいただき、水曜日夕方以降のお渡しになります。ご了承ください。



3



2

市場規格外品であってもいいものを提供するために

ご利用者がスムーズに作業を進めることができるように、まず職員が作業の流れを打ち合わせ確認します。次にご利用者に各作業工程に必要な事項を伝えて作業を開始します。専用の補助具を製作し使用することで自然に作業は流れるようになります。

たとえ市場企画外品であっても、津南町自慢の切り花を使っただけの新製品と心得て、ゆっくりですが一つひとつ丁寧に仕上げられるように心がけています。また、「もったいない」から始まった取り組みということでは、



すみれ工房 施設長
ふく原 よし重 さん

「TableLily」の持ち帰り用に空き封筒や古紙を再利用した手提げ袋も試作中です。

地域とも繋がっていく

ユリ切花組合様より、「すみれさんで『TableLily』の制作をお願いできないでしょうか？」と声をかけていただいたところから作業はスタートしました。この小さな障害者の就労事業所で、若い切花組合担当者様といくつもサンプルを作り、改良を重ねて今の製品となりました。今回の新たな取り組みにより、ご利用者が全作業工程を熟知し技術を身につけ、良質な製品に仕上げるのが可能になったとき、それが自信となり、「地域で就労したい」という目標に少し近づくことになると考えます。今回声をかけていただきましたことに感謝し、今後も地域との繋がりを大切にしていきたいと思えます。

津南のユリを広げていく

蔵KuraCafeとの コラボレーション

6月20日(日)に蔵KuraCafeの入り口で実施されたコラボ販売。蔵KuraCafeのお菓子やコーヒーと「Tableeily」のセット「お家でお花見セット」が30個限定で販売されました。

SNS(インスタグラム)で「雪美人」と「蔵KuraCafe」をフォローして写真を投稿すると「蔵KuraCafeオリジナルマスク」などがもらえる購入者特権Giftも提供されました。



1：蔵KuraCafeの入り口に TENT を設けて販売。2：ものによって花の感じがさまざまなので選ぶのも楽しみ。3：おいしそうなお菓子とオリジナルのコーヒー。自宅でユリと一緒に楽しめる。

ネットでユリを 新幹線でユリを

JA全農が運営するお取り寄せ通販の「JAタウン」では、津南産のオリエンタルユリを3本セットで販売しており、そのとき旬の生産者イチオシの品種をお贈りしています。

津南町の各旅館に宿泊されるかたは、購入方法などを旅館でも教えてもらえます。

※品種・色・色の割合の指定はできませんのでご了承ください。



「JAタウン」販売ページ

7月15日(木)にはJR東日本との連携第2弾として、ユリの新幹線直送が実施され、東京都の花屋で販売されるなど、販路を拡大する取り組みも実施されています。

また、昨年実施した「ユリ農家×女将プロジェクト」の第2弾を検討しています。詳しくは、本紙次ページの「DMO推進室だより」をご覧ください。

町をあげて

農林産物の販売促進を

津南町では、基幹産業である農業を中心とした販売促進を行うため、チームを結成して事業を検討しています。

6月20日号でお知らせしました情報発信強化のための「農業振興に係るホームページ構築支援事業補助金」及び「農産物等通販サイト登録支援事業補助金」をはじめ、販売促進に関する事業を展開しています。

また、津南町のホームページ内に農林産物等の販売に特化したページの作成を計画しています。そのページでは、津南町の特産品の情報や購入情報が検索できるようにする予定です。

■お問い合わせ

農林振興課 農林班
TEL 765-3115

DMO推進室だより

もつと使いやすくもつと便利に
**公共施設や町内協力店舗での
 Wi-Fiを統一します。**

津南町では昨年度より、公共施設のWi-Fi設備を拡充するとともに、統一したSSID（固有の名前）を設定し、誰でも手軽に接続できるように設置を進めてきました。今年度はさらに、昨今のスマートフォンの普及に

よる通信量が増加の一途をたどっている事や来訪者の利便性をより高めるために、商工会を通じて、サービスを提供できるお店への協力をお願いをしています。より多くのお店からご協力いただくことで、町ぐるみでICTを活用した情報化社会と向き合っていくことができます。

特に今はまだ新型コロナウイルスの関係もありインバウンドは下火になっていますが、町ではポストコロナを見据え環境の整備を進めていきます。

SSID(名称)の統一展開による利便性向上 新潟県津南町

SSID: 「Tsunan_free_wi-fi」 にすることによって利便性向上

物産館
SSID:Tsunan_free_wi-fi

食堂A
SSID:Tsunan_free_wi-fi

簡単!

SSIDが同じ

食堂B
SSID:▲▲▲▲▲▲

SSID、パスワードが違うので入力が面倒

SSIDが違う

- ・各場所での入力が面倒で利用されづらい
- ・パスワード無しではセキュリティが危険
- ・街全体で周知して利用促進がはかれる

※ Wi-Fi (ワイファイ) とは、無線 LAN の普及促進を行う業界団体である Wi-Fi Alliance から認証を受けた機器のことです。「総務省 HP」より現在は認証を受けた機器が増えたことから、無線 LAN 全般を指して Wi-Fi ということもあります。

**ユリ農家×女将プロジェクト
今年も始動**



昨年行われた開会式の様子

いてアピールすることができないところですが、津南にまたぎひ来てほしい。その時は精一杯のお出迎えという意味でも、今回は昨年以上に多くの店舗や事業者から参加をお願いしています。

■開催期間 7月16日(金)から9月30日(木)

- (1) ユリを通常よりも手ごろな値段で購入できる仕組みを作り、参加店舗に飾ってもらう。
- (2) ユリをもつと手軽に購入いただけるようなシステムを構築する。
- (3) 咲いているユリを見ることができるようなモニュメントの作成
- (4) 飾つてあるユリを写真に撮り、「#雪美人2021」とタグを付けてインスタグラムに投稿してくれたかたから抽選で10名のかたにユリ5本をプレゼント

このほか、昨年好評だったユリ切り花の圃場を見学するツアーや、ユリ朝市の取り組みを予定しています。

【Tsunan_free_wi-fi関係】

お問い合わせ
 観光地域づくり課 DMO推進室
 TEL 765・5454

「ユリ農家×女将」プロジェクト関係
 お問い合わせ

津南町観光協会 TEL 765・5585

昨年度、コロナ禍においてユリ農家のユリ消費拡大、また宿泊業の落ち込みを回避するために、町ぐるみで取り組んだ「ユリ農家×女将」プロジェクト。またその流れをくんで晩秋に企画されたコメ農家×女将の取り組みでは「こいぶみ」と題したお米3合のパッケージを宿泊者にプレゼントし、また会いに来てくださいとの思いをお米に込めました。

今年度は、最盛期を迎えた津南産のシャクヤクやユリを上越新幹線で東京駅まで輸送し、東京駅内などで販売・PRを行いました。緊急事態宣言が出されている中において、直接現地に赴

新型コロナウイルス感染症防止策を徹底して

地域経済を盛り上げよう！

町の事業

津南町消費拡大キャンペーン 補助金事業

町内事業者が独自に企画する割引
きなどのキャンペーンに対して、町
が補助します。各店舗ごとでキャン
ペーン内容は異なりますので、事業
者が発行するチラシや新聞広告をご
確認いただくか、各店舗へお問い合
わせください。

事業者の皆様へ

津南町消費拡大キャンペーン補助
金申請は11月30日(火)まで受付して
おります。

詳しくは町ホームページをご覧
いただくか、観光地域づくり課へお問
い合わせください。



お問い合わせ

観光地域づくり課

Tel 765-5454

県の事業

使っ得！ にいがた県民割キャンペーン

新潟県及び新潟県観光協会では、
新型コロナウイルス感染症の感染拡
大により落ち込んだ観光需要の回復
を図るため、新潟県民を対象とした
旅行商品・宿泊代金に対する割引や
県内で利用できる地域クーポン券を
付与するキャンペーンを開始してい
ます。



使っ得！にいがた県民割キャンペーン

● キャンペーン期間

〈予約期間〉 8月31日(火)まで
〈宿泊期間〉 12月31日(金)宿泊分まで

● 割引額

税込み5,000円以上9,999
円以下の場合、代金の50%を割引
税込み10,000円以上の場合、
5,000円を割引

● 地域クーポン券

キャンペーン利用者に地域クーポ
ン券2,000円を付与
(付与日から10日間使用可)

● 対象店舗

使っ得！にいがた県民割キャン
ペーンに登録した店舗等でご利用で
きます。詳しくは「使っ得！にいが
た県民割キャンペーン」オフィシャ
ルページをご覧ください。各店舗
へお問い合わせください。

キャンペーン加盟店
随時受付中



新潟県GOTO Eat

キャンペーンお食事券 ご利用期間延長のお知らせ

新型コロナウイルス感染症の影響
で甚大な影響を受けた新潟県内の飲
食店を応援するために、新潟県内の
飲食店でのお支払いにおいて利用可
能な食事券を発行し、需要を喚起す
る新潟県の事業です。

利用者の皆様から感染予防対策に
ご協力をいただいたうえで地域の飲
食店をご利用いただくことが飲食店
を支えることにつながります。

● ご利用有効期間

9月30日(木)まで

※食事券第1弾には「ご利用有効期限 令和3年
3月31日(火)」、食事券第2弾には「ご利用有効
期限 令和3年6月30日(火)」でそれぞれ「ご
利用有効期限を過ぎた場合、無効になります」
と記載されていますが、9月30日(木)までそのま
まご利用できます。

キャンペーン加盟店
随時受付中



どの子どもみんなつなんの子

～気配り・目配りで正しく育てよう～

津南町青少年育成町民会議では、「どの子どもみんなつなんの子」を合言葉に、町で、地域で子どもたちを育てようという活動を行っています。家の前を通る子どもたちにも積極的に声をかけ、みなさんの協力と気配り・目配りで正しく子どもたちを育てましょう。

町内全小・中学校は、7月下旬から8月下旬まで夏休みです。地域での子どもたちの様子を学校にもお知らせください。

やかに育っていますか

をたいせつに

う。子どもの話に耳を傾けてください。うよう。

を正しい方向に

る行事等への参加を積極的にすすめましょう。報にアクセスする(接続する)可能性があります。よう。また、誹謗・中傷する事例も出てきていま方について親子で話し合しましょう。

転、外泊はさせない

意しましょう。ター、カラオケボックス等への出入りは、やめさ(7:30、中学生18:00)行に走るのを防げます。ど。)

い・させない・見過ごさない

かを見かけたら、「近所の子だから」「親に悪いから」)。を持っていたら「いつ・どこで買ったのか」借りたか)必ず確認しましょう。

福・ありがとう」

津南町保護司会 津南町更生保護女性会

良い習慣を

日ごろの行動はどうですか

◆心のこもった明るい挨拶のできる子に

- 親や大人が見本となって地域で明るい挨拶の輪を広げましょう。

◆規則正しい生活リズムを!

- 「早寝、早起き、朝ごはん」を定着させましょう。
- ゲームやテレビ、インターネットをする時間を決めましょう。

◆新しい生活様式を意識して

- 新型コロナウイルス感染症に対応して新しい生活様式を取り入れて感染しない努力、人にうつさない配慮をしましょう。
- 三密(密閉・密集・密接)を避け、マスクの着用・手洗い・うがいの励行!!



外出控え 密集回避 密接回避



密室回避 換気 咳エチケット 手洗い

地域で子どもを見かけたら、積極的にあいさつ、声がけをしましょう。





安全に

生命は一つ！たいせつにしていますか

◆交通事故は、やっぱりとびだし！

- 狭い道路から広い道路へのとびだし、左右不確認の道路横断が、事故の一番の原因です。
- 自転車による事故が増えています。十分気をつけさせてください。(とびだし・無灯火・二人乗りなど)
- 自転車に乗るときは、ヘルメットをかぶらせましょう。

◆防ごう水難事故

- 信濃川、中津川、清津川で遊ぶときは、必ず保護者がついてください。

◆不審者による心配な事案が増えています。

- 不審者に出会ったときの対応の仕方を話し合しましょう。(大声を出す、子ども110番の家の確認、警察への連絡等)

◆遊び場・遊び道具に落とし穴

- 人や建物に向けた花火が事故を引き起こした例もあります。

健全に

健や

◆話し合い・ふれ合いを

- 子どもとふれあう機会を多くもちましょう。
- 生命のたいせつさを親子で話し合いましょ

◆子どもたちの好奇心

- 日ごろできない体験、町や地域が主催するイベントなどに積極的に参加させましょう。
- 携帯電話やインターネットには、有害情報やフィルタリングサービス等を活用しましょう。子どもを守るために、メディアの使用に注意を払ってほしい。

◆飲酒、喫煙、無免許運転

- 祭り等での子どもの飲酒、喫煙に十分注意を払ってほしい。
- 子ども同士の泊まり合いや、ゲームセンターなどでの長時間の滞在は、帰宅時間の目安／小学生1人1台のルールを徹底させましょう。
- 大人のちょっとした気配りで子どもが非行に誘われるのを防ぐ(バイクや車のカギを外しておくことなど)。

◆窃盗(万引き)はしな

- 万引きは犯罪です。店内での不審な行動を見つけたら、店員さんに声をかけてください。
- 子どもが、買ってあげたものでないものを持ち帰ると、親戚や友人に迷惑をかけることになるので、万引きは絶対にやめさせましょう。

令和3年度 津南町「心の教育」継続推進

明るく 元気に 心を込めて 「あいさつ・返事」

津南町青少年育成町民会議 津南町教育委員会 津南町PTA連合会 津南町小・中学校 郡市学警連 津南町社会福祉協議会 津南町交通安全対策協議会

暮らしの
情報満載

見て・知って・得をする かわらばん

くらし

日赤協力金のお礼

日頃、日本赤十字社の事業にご理解ご協力をいただき深く感謝申し上げます。令和3年度、皆様からお寄せいただいた「協力金」は6月30日現在、

1,340,760円です。

皆様の善意あるお気持ちは、災害救護活動、血液事業、医療活動などの日赤事業で大切に活用されます。大変、ありがとうございました。

■お問い合わせ

日本赤十字社 津南分区事務局

福祉保健課 福祉班

TEL 765・3114

令和3年度

コミュニティ助成事業

辰之口自治会では、コミュニティ助成事業による助成金（宝くじ助成金）で辰ノ口公民館の照明のLED化、ストーブの入替を行いました。これらの

整備により、集落コミュニティの維持・活性化を図っていくことにしています。

■コミュニティ助成事業とは・・・

（一財）自治総合センターが、地域のコミュニティ活動の充実・強化を図り、地域社会の健全な発展と住民福祉の向上に寄与することを目的に、「宝くじの社会貢献広報事業」として実施している助成事業です。

■お問い合わせ

総務課 企画財政班

TEL 765・3112

健康

つなん夏休みラジオ体操

「津南町いきいき大好き津南町推進委員会」の幅広い年代に向けた健康づくりの一環として、夏休み期間中の（小学校）地区子ども会による「ラジオ体操」に、保護者や地域のかたがたにも取り組んでいただくイベントです。

■日時

7～8月中のラジオ体操の開催日、実施時間

■会場 各地区のラジオ体操会場

■内容 子どもとラジオ体操を行う

■その他

(1)各地区の開催日時及び会場は、夏休み前の地区子ども会で決定し、児童を通じて配布される文書をご確認ください。

※児童のいない家庭で参加を希望されるかたは、日時・会場を福祉保健課にお問い合わせください。児童が不在の地区、または少人数で児童宅で実施する場合は自宅で行っていただきます。

(2)「つなん健康ポイント」の対象イベントです。ラジオ体操に5日間参加すると、5ポイント付与されます。

※「つなん健康ポイント」の詳細については、町ホームページをご確認ください。

(3)参加される場合は、新型コロナウイルス感染症対策（体調・体温確認、マスク着用、2m以上の間隔をとる等）を行ってください。

(4)町内の新型コロナウイルス感染症の発生状況により、中止する場合があります。



津南健康ポイント
イメージ
キャラクター
「カモン健介」

■お問い合わせ

福祉保健課 健康班

TEL 765・3114（内線137）

イベント

津南中等教育学校 オープンスクール

小学5～6年生とその保護者の皆様を対象として行います。学校の様子をご覧いただくことができます。

■開催日 8月28日(土)

■時間 午後1時25分～3時10分

■場所 津南中等教育学校

■内容 授業見学、体験授業

■お問い合わせ

津南中等教育学校

TEL 765・2315

相談

8月3日は「司法書士の日」 無料相談を行います

8月3日の「司法書士の日」を記念し、新潟県司法書士会では、県内の各司法書士事務所において無料相談を行います。

不動産の相続や売買、会社の登記に関すること、成年後見に関すること、借金に関すること、その他訴訟に関する

ることなど、適切な相談場所やその解決方法が分からずにお困りのかたは、「くらしの法律家」司法書士へご相談ください。

■日時 8月3日(火)

各司法書士事務所の営業時間内

■場所

新潟県内の各司法書士事務所

■相談例

- ・ 相続したが、土地や家屋の名義をまだ変えていない
- ・ 新しく会社を起こしたい
- ・ 高齢の親が一人暮らしで心配だ
- ・ 借金がいっぱいで、どうしたらいいかわからない
- など

■お問い合わせ

新潟県司法書士会

TEL 025・244・5121

募 集

町営住宅入居者募集

町では、次のとおり町営住宅の入居者を募集します。入居を希望されるかたはご応募ください。

【美雪町 1戸】

平成25年建設 木造2階建

79㎡/2間(洋室1・和室1) /

DK/トイレ/浴室

【大船町営住宅 2戸】

平成29年建設 中層耐火4階建
69㎡/3間(洋室3) /
DK/トイレ/浴室

■家賃 所得に応じて設定

■敷金 家賃1か月分

■入居資格

- ①原則として同居親族があること。
- ②世帯全員の所得が1か月15万8千円以下であること。
- ③現に住宅に困っている(住む所に困っている)ことが明らかでないこと。
- ④税金等の滞納がないこと。
- ⑤暴力団員でないこと。

■申込方法

「町営住宅入居申込書」(建設課土木班に用意)を提出し、その場で担当職員と面接。

■申込期間 7月20日(火)～8月13日(金)

■入居日 9月上旬ごろ

■選考方法

選考委員の意見を聞いて、町長が入居者を決定します。

■お問い合わせ

建設課 土木班

TEL 765・3116

特定公共賃貸住宅入居者募集

町では、次のとおり特定公共賃貸住宅の入居者を募集します。入居を希望されるかたはご応募ください。

【正面住宅1号棟 1戸】

平成10年建設 木造高床式2階建
81・66㎡/3間/LDK /
トイレ/浴室

■家賃 1か月 5万円

■敷金 家賃1か月分

■入居資格

- ①原則として同居親族があること。
- ②原則として所得が1か月15万8千円以上60万1千円未満であること。
- ③現に住宅に困っていることが明らかでないこと。
- ④税金など滞納していないこと。
- ⑤暴力団員ではないこと。

■申込方法

「特定公共賃貸住宅入居申込書」(建設課土木班に用意)を提出し、その場で担当職員と面接。

■申込期間 7月20日(火)～8月13日(金)

■入居可能予定日 9月上旬ごろ

■選考方法

選考委員の意見を聞いて、町長が入居者を決定します。

■お問い合わせ

建設課 土木班

TEL 765・3116

子育て支援住宅入居者募集

町では、次のとおり子育て支援住宅の入居者を募集します。入居を希望されるかたはご応募ください。

【外丸子育て支援住宅 1戸】

外丸丙1158番地
木造2階建 2DK
■家賃 1か月 2万円

■敷金 家賃2か月分

■入居資格

- ①中学生以下の子供がいる世帯または、母子手帳の交付を受けた世帯。
- ②現に町内に居住しているか、または津南町に定住を希望し、入居後速やかに子育て支援住宅の住所に移転することができるもの。
- ③現に住宅に困っていることが明らかでないこと。
- ④税金など滞納していないこと。
- ⑤暴力団員ではないこと。

■申込方法

「子育て支援住宅入居申込書」(建設課土木班に用意)を提出し、その場で担当職員と面接。

■申込期間 7月20日(火)～8月13日(金)

■入居可能予定日 9月上旬ごろ

■選考方法

選考委員の意見を聞いて、町長が入居者を決定します。

■お問い合わせ

建設課 土木班

TEL 765・3116





国保

だより

8月1日から 新しい保険証をお使いください

※有効期限が過ぎた保険証は使用できません。

現在お持ちの保険証は、令和3年7月31日で有効期限が切れるため、7月下旬に新しい保険証をお届けします。お手元に届きましたら、内容をご確認ください。



届いた保険証は必ずご確認ください!

※ご注意ください

職場の健康保険に加入しているにもかかわらず、国民健康保険証が届いた場合は、役場への手続きが行われておりません。保険の変更手続きは自動的にには行われませんので、現在加入している健康保険証をお持ちのうえ、お早めに役場窓口までお越しください。

国民健康保険に加入しているみなさんは…新しい保険証の色はベージュ色

対象となるかた

- 自営業のかた
- 農業・漁業に携わったかた
- 職場の健康保険に加入していないかた など

■保険証の有効期限

令和4年7月31日

※次のかたは有効期限が異なります。

○令和4年7月31日までに次の年齢になるかた

- ・ 70歳になるかた…誕生日の前日まで
- ・ 75歳になるかた…誕生日の前日まで

※該当されるかたは、期限が切れる前に新しい保険証をお送りします。

後期高齢者医療制度に加入しているみなさんは…新しい保険証の色はピンク色

対象となるかた

- 75歳以上のかた

■保険証の有効期限

令和4年7月31日

※後期高齢者医療制度の保険証は、役場の封筒とは異なる封筒で、一人ずつお送りしますので、ご注意ください。

▼限度額適用・標準負担額減額認定証

同一世帯の世帯員全員が住民税非課税のかたが対象となり、入院時の自己負担限度額や食事代が減額されます。

令和2年度に減額認定証を交付されたかたで、令和3年度も世帯員全員が住民税非課税のかたは、保険証とは別に減額認定証をお送りします。

(国民健康保険加入者向け)
ジェネリック医薬品

差額通知を実施します。

○ジェネリック医薬品とは

ジェネリック医薬品はこれまで効き目や安全性が確認されてきた薬と同等と認められた、低価格の薬です。ジェネリック医薬品を使用することにより薬代の負担の軽減につながります。過去に受診された際に処方された医薬品について、ジェネリック医薬品に切り替えた場合の自己負担軽減額をお知らせします。

○実施時期

- 7月(4月診療分)
- 11月(8月診療分)
- 3月(12月診療分)

○ジェネリック医薬品を希望される場合は、医師・薬剤師にご相談ください。また、ジェネリック希望シールを保険証と一緒に送りしていますので、ご利用ください。

■お問い合わせ

福祉保健課 保険班
TEL 765・3114

災害時の備え

いざという時のために



今月は
瀧澤 章子
保健師

私たちは「自分が災害に遭うことはないだろう」と考えがちです。しかし、近年は、全国的に災害が激甚化しており多くの災害が発生しています。災害は決して他人事ではありません。災害に備え、家庭で出来る事を行っておきましょう。

家族の連絡方法、連絡先を 確認しておきましょう。



家族が別々の場所にいるときに災害が発生した場合でもお互いの安否を確認できるように、安否確認の方法や集合場所などを事前に話し合っておきましょう。

災害時は携帯電話がつながりにくくなり、連絡が取りにくくなる場合があります。

そんな時には「1771災害伝言ダイヤル」の活用で、家族の状況が確認できる方法があります。

詳しくは「1771災害伝言ダイヤル」NTT東日本ホームページ等でご確認ください。



避難場所、避難所を 確認しておきましょう。



災害時に自分がどこに避難すればいいのか確認しておきましょう。

新型コロナウイルス感染症下においての避難行動は、マスク、体温計を持参するなど感染症対策を実施するほか、親戚や知人宅への避難や自宅の2階に避難するなど選択肢に含める等、ご家庭で適切な避難行動を検討しておきましょう。



食料品・飲料水などの 備蓄はできていますか？



電気、水道などのライフラインが止まった時のために、普段から飲料水や保存の効く食料などを備蓄しておきましょう。

〈例〉

- 飲料水 3日分（一人1日3ℓが目安）
- 非常食 // （ご飯・アルファ米等・ビスケット、板チョコ・乾パン等）

食料品や飲料水の場合は賞味期限をチェックしておきましょう。最近の賞味期限が5年から10年の長期保存用の水も販売されています。

非常用持ち出し バッグの準備



〈例〉

- 飲料水・食料品
 - 常備薬
 - 貴重品（通帳・印鑑・現金など）
 - マスク・手指消毒用用具・体温計・軍手
 - 懐中電灯、携帯ラジオ、携帯電話充電器
 - 衣類、下着、タオル等
- ラジオなどの機器は故障がないか電池が入っているかなど、定期的に確認しておきましょう。

自分の地域の気象情報を 確認しましょう。



大雨による土砂災害や洪水などから身を守るためには、災害から発生までの各段階で正確な防災情報の収集が必要です。多様な気象情報を積極的に収集しておきましょう。

- ・ 防災行政無線
- ・ テレビのデータ放送

■ 気象庁ホームページ
新潟県の防災情報



防災訓練について



町では、一人ひとりが日常や災害が発生したときにおける自助（自分や家族の身を守る）や共助（地域やコミュニティなどの周囲の人たちが協力して助け合うこと）を考え、災害に対して十分な備えができるよう意識と知識の向上を図る機会として、防災訓練を実施しています。

今年度は新潟県と合同で10月31日（日）に実施する予定です。

楽しい体力づくり

割野 大平富子

私は、毎朝ラジオ体操をやっています。ラジオ体操は私の元気の源です。また、台所に立つときなど、片足立ちやかかと落としもできるだけやっています。

5月からTapさんが、ポールウォーキングを始めたので、私も早速申し込んで参加しています。十日町の施設でも毎月参加させていただいていたのですが、感染症予防で休止していました。今年から再開し、楽しく歩いています。

割野集落では、月に2回なごみ会のボランティアに参加しています。イスを使った体操やリズム体操は、終わるとリフレッシュします。

さまざまな企画に参加させていただき、これからも楽しみながら健康づくりをしていきます。動くことは、身体を元気にしてくれます。

体力づくり企画には、できるだけ主人と参加し、家でも筋トレ、スクワット等の運動も毎日元気に行っています。

私の外仕事は、草取りが中心です。家では主人が育てた野菜・果物を採ってくるので、それらをどう料理しようかと考えて作っています。老人給食



のメニューや、食推で以前実施したメニュー等を参考にしながら自分なりにアレンジして楽しく食事を作っています。

これからの体操、食事で健康寿命を延ばしていつまでも元気でいたいです。

津南町防災メールに登録しよう！

津南町に関する防災・気象情報の他、火災・道路・クマの目撃情報等をメールにて配信！

■登録方法

- QRコードを読み込むか
- 下記のメールアドレスへ空メールを送信。
- ※迷惑メール設定の指定受信アドレス
info-tsunan@mail-mag.net



QRコード



●防災メールの例

実際に7月9日(金)に送付したものです。

週末の大雨による土砂災害、河川増水に注意・警戒しましょう

新潟地方気象台によると、梅雨前線は11日にかけて本州付近に停滞し、11日は上空の寒気の影響を受け見込みです。10日18時から11日18時までに予想される24時間降水量は、中越の多いところで50から100ミリの予想となっています。

これまでの雨により地盤の緩んでいる所があり、少しの雨でも土砂災害の危険が高まるおそれがあります。

11日にかけて土砂災害や低い土地の浸水、河川の増水に注意・警戒してください。また、気象台が発表する最新の気象情報にも留意願います。

土砂災害や浸水に備え、日頃からハザードマップを確認し、非常持ち出し品を用意する等、各所で準備しましょう。

洪水ハザードマップについて
<https://www.town.tsunan.nigata.jp/soshiki/somu/kouzuiyohou.html>

マイ・タイムラインについて
<https://www.town.tsunan.nigata.jp/soshiki/somu/mytimeline.html>

[登録用メールアドレス] reg-tsunan@tsunan.mail-mag.net

地域おこし協力隊だより



こんにちは。

地域おこし協力隊、観光協会所属
YOUTUBE情報発信担当の南雲
一人です。

雨続きの天気予報にも関わらず昼
過ぎまで晴天で、午後から土砂降り
という日々が続き、津南での大自然と
初夏の期待感を感じています。

さて、今年春に自分たちの畑に植え
た苗が育ち、きゅうりやナスが少しず
つ獲れる様になってきました。

昨年の経験を生かし、種播きは藤の
花が咲く頃に行い、慣れないながらも
楽しみながら畑を少しずつかまってい
ます。YOUTUBEチャンネル「つ
なすみチャンネル」でも、自分たちが
じゃがいもを植える様子を取り上げ
ました。

するとチャンネルを見てくれたかた
から「深く植えすぎだよーまだまだ土
の中は冷たいんだから浅植えが基本。
あれだと芽を出すのが大変だよー」と
アドバイスをいただきました。

確かにまだまだ朝夕の寒暖の差が
大きい津南町。特に日中は暖かくても
夜は寒い。マルチだって除草の役目も
あるけど土の温度を保つ要素だって
ある。肥料袋で苗を囲んでいるのも風

を避けて小さい苗を守るだけではな
くて、やはり土の温度を保つ役割も大
きいということ。

そんな風に教わり、やはりその土地
ならではのやり方があると納得。

同時にチャンネルで取り上げること
によって、こうやって声をかけてもら
う機会ができて、そのことの理解が深
まることと、その人との繋がりを持て
るきっかけになることがとてもありが
たいと感じています。

つなすみチャンネルで公開している
動画の一部は津南町役場のロビー、観
光協会、グリーンピア津南ロビーでも
ご覧いただけます。スマホやパソコンが
苦手なかたでもその場で視聴可能です。

いつも、つなすみチャンネルをご覧い
ただいている皆さん、撮影を快く承諾
して協力してくださる皆さん、集落の
皆様のご理解、いろんなかたがたに支
えられて活動が成り立っています。

ご理解とご協力に感謝しています。

さあこれから夏本番！津南での生
活に、チャンネル動画の制作に、大騒
ぎな毎日が続くかと思いますが、今後
もたくさんのかたがたに津南の様子
を伝えていきたいと思っておりますので、応
援よろしく願います！

ストップ！違反転用



農地を農地以外のものに転用するときは、
農地法の許可が必要です。

(例) 農地に家を建てたい、農地を資材置き場に など

※自己所有農地に2a未満の農業用施設を建てる場合は、許可を要しないこととなっ
ていますが、届出が必要です。

違反転用者
には

現状回復等の命令、罰則の適用があります。また、工事を
請け負った人も同様に罰則が適用されます。
(3年以下の懲役または300万円以下の罰金、法人は1億円以下の罰金)

詳しくは津南町農業委員会にご相談ください。Tel 765-5583

ブックタイム BOOK TIME

広報ライブラリー

ふみづき
7月 - 文月 -



草原のサーカス

彩瀬まる

製薬業界で研究者として働く姉と、アクセサリ作家として活動する妹。二人は仕事で名声を得るも、いつしか道を踏み外していく。世間の非難を浴びた転落の末に、彼女たちの眼に映る景色とは。姉妹は移り変わる社会の中でもがき再生の道を探る。

本格的な夏を迎え、毎日暑い日が続いております。冷たい麦茶とみずみずしいトマトが美味しい季節となりました。私は入庁してはや3か月が過ぎました。業務にも慣れ始め、日々勤しんでいる次第です。皆様いかがお過ごしでしょうか？

知識を蓄えるのに季節は関係ありません。読書の際はぜひ公民館図書室をご利用ください。

……【重要】図書室臨時休室について……

8月31日(火)から9月3日(金)まで、蔵書点検実施のため図書室を臨時休業とします。8月30日(月)の公民館休館日と合わせた5日間、図書室の利用・貸出などはできません。

7月の新着図書 (HPでも検索できます)

※変更となる可能性があります。

【大人の本】

- 『やるか、やるか』…………… KADOKAWA
- 『養老先生のさかさま人間学』…………… ミチコーポレーション
- 『農家の未来はマーケティング思考にある』…………… イカロス出版社
- 『究極のバードめし』…………… かんき出版
- 『白鳥とコウモリ』…………… 東野圭吾
- 『ヒポクラテスの悔恨』…………… 中山七里
- 『赤の呪縛』…………… 堂場瞬一
- 『宗棍』…………… 今野敏

【子どもの本】

- 『おしゃべり森のものがたり』…………… フレーベル館
- 『夏のカルテット』…………… PHP研究所
- 『ことば大百科』…………… 成美堂出版
- 『リトル☆バレリーナ』…………… 学研プラス
- 『トムとジェリーをさがせ！わくわく！オリンピック&パラリンピック』…………… 宮村奈穂
- 『すいかのたね』…………… グレック・ピゾーリ
- 『恐竜トリケラトプスとティラノクイーン』…………… 黒川みつひろ
- 『すごい虫ずかん ひるの虫とよるの虫』…………… じゅえき太郎

皆様にはご迷惑をおかけしますが、予めご了承ください。

※館内の他の部屋は通常どおり使用可能です(8月30日の休館日を除く)。

※休業期間中に図書の返却を希望される方は2階事務所にお持ちください。

※本来の貸出期間は2週間ですが、返却期限日が休業日と重なる場合、期限日を休業明けの9月4日(出)に延長して貸出します。

※「相互貸借サービス」で貸出をした図書については、期限日の延長は行えません。期限内に必ず返却をお願いします。

……お知らせ……

津南町公民館の一階ホールはた

だいま新型コロナウイルスのワクチン接種会場となっておりますが、図書室は通常通り開室しておりますので気兼ねなくご利用いただけます。

駐車場につきましては、公民館利用者用駐車場をご利用ください。また時間帯によっては混雑いたしますことをご了承ください。皆様のご利用を心よりお待ち申し上げます。

……図書室の基本情報……

※図書室を利用の際は、「マスク着用」、「手洗い」、「長時間利用の回避」を配慮いただくとともに、「入室者記入用紙」

を記入の上ご利用ください。

■開室時間 平日 9時～18時 土日祝 8時30分～17時

■休館日 7月26日(月)、8月30日(月)

■貸出冊数 1人につき6冊まで

■貸出期間 2週間。予約がない場合に限り2週間延長可能。

■ホームページ上でも本の確認・予約が行えます。「津南町公民館図書室 WebOPAC」で検索してください。

※インターネット予約にはパスワード設定が必要です。利用者カード作成時に設定していない場合は、図書室の受付でお申し込みください。

短歌

砂丘

孫からの短冊に書く願事
元気に遊び大きくなあれ

北村まさ子

亡き父が六十年間育てたる
桜桃の枝にたわわに実る

小島香代子

川に葉を流して遊ぶ幼吾子は
顎から汗を滴らせつつ

江村大輔

原爆の投下されたるこの土地に
人ら遅しく蘇りたり

津端恵子

軒下に鳴きいし雛か鶴の
白さになりて夏空を飛ぶ

貝澤圭子

遠く住むひとり暮らしの旧友の
声に張りあり電話に語る

関谷郁子

雨上がりの清けき陽射しはくつきりと
切り取るやうに山の辺照らす

恩田久美子

月ごとの孫らの写真のカレンダー
嫁は我らに作り贈れり(コロナ禍令和三年歴)

丸山直子

この宇宙にただひとりだと思ふ夜
翠の繭の中に吾はみる(山繭)

小野寺恒代

廃屋の空き地に群れて立葵
重なる花の奥に目をやる

高橋春枝

去年の秋植えしチューリップ球根の
咲き出でて春をはなやぐ

内山キク

譲葉に積もる初雪音も無く
庭池に落ち波紋を描く

麻績初恵

夫婦とはかくも心配するものか
物音一つに転倒気遣かふ

滝沢勝枝

八十路過ぎ詠みし吾が短歌淋しげに
伝はりてくると友に言はるる

風巻京子

稲妻の光の中の早苗田は
異界の如き翳ちりばめぬ

鈴木綾子

病室に白き道見え山裾へ
消えをりわれのいのち尽くべく

萩原光之

長生学園

軟らかく香りたちたる初取りの
露の茎にて夕餉の膳に

中村武子

河骨を賜はりし人今は亡く
今年も咲きて懐かしみをり

島田眞之

俳句

岩すげ俳句会(六月)

ワクチンの接種済みけり若葉風

妙

春灯下気疲れありし帯を解く

芳司

二人居に一つのあかり遠蛙

れい子

一人なる下校の生徒花うつぎ

渡舟

終バスに人の影なし春の暮

壽子

百選の水行き渡り蛙の夜

千年雄

草餅を練る手の皺に母想ふ

フミ子

夢語る瞳に若葉映りけり

緑

竹の子の皮むく夫婦無言かな

守人

廁より笑顔出てくる茄子の花

房良

＋ 病院歳時記

「小児科外来」のお知らせ

町立津南病院 小児科 河田・半戸
 小児科には、循環器疾患、アレルギー性疾患、成長発達や夜尿症などさまざまな不安に対応する専門医の先生が診察を行っています。いつ受診したらよいかお困りの際は、事前にご連絡をいただければ、相談に応じた専門医の先生の診察をご案内します。

次に外来の感染対策についてですが、新型コロナウイルス感染症が発生している状況から、発熱や風邪症状等有症状のあるお子様については、10時から診察になります。診察室も一般診察室と分けて対応します。お待たせすることがありますので、事前に電話でご相談いただきたいと思います。電話相談については、できるだけ8時30分以降でお願いいたします。

また、通常診療の他に町の健診事業や各種予防接種も行っていきます。

予防接種は、平日の13時から土曜日の午前中に行っています。予約は、平日14時から16時に受付をしています。なるべく保護者のかたの希望に添えるよう対応させていただきますので気軽にご相談ください。

年金コーナー

出産前後の国民年金保険料が免除になります。

平成31年4月から出産前後期間の国民年金保険料が免除される制度が始まりました。

平成31年2月1日以降に出産をしたかたが対象となり、出産予定日または出産日が属する月の前月から4か月間の国民年金保険料が免除になります。届出は、出産予定日の6か月前からできますので、お早めの届出をお願いします。届出の用紙は、日本年金機構のホームページ（<https://www.nenkin.go.jp>）から印刷をするか、年金事務所または役場町民班窓口にあります。

年金事務所での相談・お手続きの際は「ご予約を。」

日本年金機構の全国の年金事務所では、年金相談や年金請求手続きについて、「事前予約」を行っています。予約がない場合、待ち時間が長くなったり、後日の相談になってしまうこともあります。

・ 予約相談希望日の1か月前から前日まで受付しています。
 ・ お申込みの際は、基礎年金番号のわかるもの（年金手帳や年金証書など）をご用意ください。

ご予約の方法は、全国共通の予約専用受付電話「0570・054890」またはお近くの年金事務所へ電話・来訪時にお申し込みください。

【お問い合わせ】

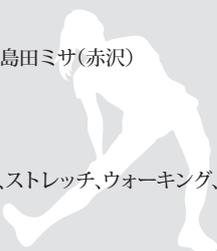
・ 六日町年金事務所
 TEL 0570・054890
 （予約専用）
 TEL 025・716・0802
 ・ 税務町民課 町民班
 TEL 765・3113

健康体づくり100日運動

前月までに100日運動カードを提出いただいたかたを、このコーナーでご紹介します（敬称略）

- 3200日 志賀春信(船山)
- 2600日 大倉マツ(小下里)
- 2300日 高橋昭子(船山)
- 1400日 若井早百合(穴山)
- 1300日 藤ノ木良子(小下里)、島田ミサ(赤沢)
- 400日 桑原 正(船山)
- 200日 滝沢公夫(外丸)
- 100日 島田百合子(宮野原)

主な運動: 健骨体操、ラジオ体操、ストレッチ、ウォーキング、テレビ体操他



議会コーナー

＜実施された行事＞

- 〔6月〕
 - 22日 民生児童委員との懇談会（総文福祉常任委員会）
 - 30日 十日町地域広域事務組合臨時議会（議長・組合議会議員）
- 〔7月〕
 - 6日 議会運営委員会
 - 6日 全員協議会
 - 15日 全議員研修会(前期)

＜今後予定されている行事＞

- 〔7月〕
 - 26日 津南地域衛生施設組合議会（議長・組合議会議員）
 - 27日 上越魚沼地域振興快速道路建設促進期成同盟会定期総会(議長)
- 〔8月〕
 - 6日 全員協議会



夏のウォークイベント 町内ナイターウォークラリー開催

町スポーツ推進委員会は5年ぶりにウォークラリーを開催します。ウォークラリーとはコマ図という地図を見ながら決められたコースを歩くもので、途中クイズを解き、自分たちで設定したゴール時間に近いほど得点が高くなる、わくわく、どきどき楽しいウォークです。入賞者には賞品もあります。夏の思い出作りに、親子や仲間と一緒に参加してみませんか？

- 期 日 8月10日(火)
- 時 間 午後6時45分～受付 午後7時～開会

■集合場所 津南町役場正面玄関
■対象者 小中学生(保育園児)とその保護者。

※チーム内に最低1名は大人がいること、また1グループ5名以内で構成のこと。

■参加費 1チーム 500円
■お申し込み先・お問い合わせ 津南町総合センター(TEL765-5776)へ7月28日(水)までにお申し込みください。詳しくは、小学校を通じてお配りしましたチラシをご覧ください。

コロナ疲れ解消キャンペーン 「1か月湯ったり会員」募集中

プール・バーデ・サウナ・内湯など、全ての温泉スペースが利用できます。



キャンペーン内容 (湯ったり会員)
【申込期間】 7月22日(木)～8月31日(火)
【料金】 3,000円 (1か月間)

今年もやります夏休み子ども無料



【期間】 7月22日(木)～8月31日(火)
※お盆期間(8月7日～15日)を除く
※休館日をご確認ください。
【対象】 津南町・十日町・栄村在住の小学6年生以下の子どもは無料
※対象地域の中学生は200円で利用可

※住所を確認できる物または学校の名札をお持ちください。小学3年生以下、身長140cm以下で25m以上泳げないかたは18才以上の大人の付添いが必要です。

■お問い合わせ:クアハウス津南 TEL025-765-3711

苗場山麓ジオパーク かくれた魅力、 発見し隊!

苗場山麓ジオパークの大地・動植物・人の暮らしなど様々な魅力が再発見できるフォトコンテスト。

7回目をむかえる今年度のフォトコンテストの作品募集が開始になりました。ジオサイトの迫力ある景観やそれを楽しむ人の姿、ジオサイトと共に暮らす人の営みや伝統文化・行事・祭り、ジオサイトに生きている動植物のたくましい生命力などをとらえた写真を募集中です!

●応募締切:12月27日 午後5時

応募に関する詳細につきましては、苗場山麓ジオパークのホームページまたは、役場・観光協会・なじよもん等に置いてあるフォトコンテストチラシをご覧ください。



第6回フォトコンテスト最優秀作品「足どり軽く」撮影:斎木文雄



第6回フォトコンテスト入賞作品28点を展示(栄村役場2階ホール)

また、現在栄村役場にて昨年行われた第6回フォトコンテストの入賞作品28点の展示会を開催しています。

場 所:栄村役場2階ホール
期 間:8月5日(木)まで
観覧時間:午前9時～午後5時

*土日祝日は直に声をかけてお入りください。
*津南町では、農と縄文の体験実習館なじよもんにて、11月に展示する予定です。

戸籍の窓

おくやみ
もうしあげます

(死)



- 富澤 重徳さん (91歳・宮野原)
- 風巻 一夫さん (88歳・大割野)
- 江村 一二さん (78歳・外丸)
- 河田 幸雄さん (55歳・大井平)
- 本山勝太郎さん (82歳・芦ヶ崎)
- 村山 勇さん (94歳・十二ノ木)
- 小林 トシさん (86歳・割野)
- 桑原 永正さん (90歳・貝坂)
- 大口三代吉さん (99歳・米原)
- 涌井 圓治さん (84歳・芦ヶ崎)
- 桑原 京子さん (89歳・反里口)
- 桑原 正一さん (96歳・貝坂)

●夏季企画展「村上原野“縄文の響”展

—若き縄文アーティストの鬼才が遺した仕事と夢—

会 期：7月17日(土)～8月22日(日)

入 場 料：無料

縄文文化からインスピレーションを受け、土器と同様に野焼きで焼き上げた村上原野氏の縄文アート展です。



『渦巻く翅のヴィーナス』

●夏休みは毎日体験ができます！

7月20日(火)～8月22日(日)は休館しません。

日替わりの体験は子どもから大人まで楽しみ、夏休みにしかできない体験もあります。

体験の日程はお配りした「なじよもん がおしやら塾」チラシ、またはホームページでご確認ください。

※体験はご予約が必要です。



アイヌの花ゴザ編み体験の様子

●文化遺産カード

文化遺産をめぐるコレクションカードを集めましょう！

津南町の文化遺産カードは15枚。カードになっている文化遺産の写真を撮り、撮影した画像をなじよもん、または津南町歴史民俗資料館の受付で提示していただくとカードをお渡しします。

対象の文化遺産は、文化遺産カード公式ホームページまたは、なじよもんにお問合せください。



文化遺産カード

●刊行図書のお知らせ

津南町文化財調査報告書第67輯『上野スサキ遺跡』
.....2,500円

津南町文化財調査報告書第78輯『新井遺跡』
.....1,000円

津南町文化財調査報告書第79輯
『道下遺跡 旧石器時代編』.....1,500円
ミュージアムショップでお買い求めいただけます。



刊行図書

広報編集室
7月上旬は雨続きでしたが、梅雨明けしたのか晴れが、暑くなってきたので熱中症に気を付けなければいけませんね。夏の風物詩であるひまわり広場は中止となっ

てしまいましたが、私の集落では独自にひまわりを植えました。咲くのが楽しみです。さて、東京オリンピックも始まりですね。私は自宅から応援しようと思います。がんばれ！ニッポン！

村山 拓也

第71回 社会を明るく する運動

社会を明るくする運動に際して、内閣総理大臣から「第71回社会を明るくする運動」犯罪や非行を防止し、立ち直りを支える地域の「チカラ」が発せられ、十日町・津南地区保護司会から町長にメッセージが届けられました。



↑保護司会のかたからメッセージを受け取る桑原町長

津南町の人口

■人口9,145(-12) 男4,433(-15) 女4,712(+3)

7月1日現在()内は前月比

■世帯数3,485(+5) ■転入/12 ■転出/13 ■出生/1 ■死亡/12 ■婚姻/0

表紙の写真

ユリ農家の朝の作業風景。収穫したユリを一つひとつ丁寧に束にして出荷します。

この紙は再生紙を使っています

広報つなぐ No.721 ■令和3年7月21日発行 ■発行/津南町役場 〒949-8292
FAX:025(765)4625 ■ホームページ/ https://www.town.tsunan.nigata.jp/ ■電子メール info@town.tsunan.nigata.jp ■編集/総務課総務班
新潟県中魚沼郡津南町大字下船渡4585 TEL:025(765)3111(代)